

Bill 238

Private Member's Bill

Projet de loi 238

Projet de loi d'un député

3rd Session, 42nd Legislature,
Manitoba,
70 Elizabeth II, 2021

3^e session, 42^e législature,
Manitoba,
70 Elizabeth II, 2021

BILL 238

PROJET DE LOI 238

**THE APPRENTICESHIP AND
CERTIFICATION AMENDMENT ACT
(APPRENTICESHIP SUPERVISION)**

**LOI MODIFIANT LA
LOI SUR L'APPRENTISSAGE ET LA
RECONNAISSANCE PROFESSIONNELLE
(SUPERVISION DES APPRENTIS)**

Mr. Knew

M. Knew

First Reading / Première lecture : _____

Second Reading / Deuxième lecture : _____

Committee / Comité : _____

Concurrence and Third Reading / Approbation et troisième lecture : _____

Royal Assent / Date de sanction : _____

EXPLANATORY NOTE

This Bill amends *The Apprenticeship and Certification Act*. Currently, the number of apprentices a journeyperson may supervise is set by regulation. This Bill requires a 1 to 1 supervision ratio for most trades.

A trade may continue to have a greater number of apprentices supervised by a journeyperson if a higher ratio is set by regulation for that trade before this Bill takes effect.

NOTE EXPLICATIVE

Le présent projet de loi modifie la *Loi sur l'apprentissage et la reconnaissance professionnelle*. Le nombre d'apprentis qu'un compagnon peut superviser est actuellement prévu par règlement. Le présent projet de loi exige que la supervision se fasse dorénavant selon un rapport de 1 : 1 dans la plupart des métiers.

Un rapport plus élevé demeure toutefois permis dans les métiers où un règlement l'autorisait au moment de l'entrée en vigueur du présent projet de loi.

BILL 238

**THE APPRENTICESHIP AND
CERTIFICATION AMENDMENT ACT
(APPRENTICESHIP SUPERVISION)**

(Assented to _____)

HER MAJESTY, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of Manitoba, enacts as follows:

C.C.S.M. c. A110 amended

1 The Apprenticeship and Certification Act is amended by this Act.

2 The following is added after section 18:

Ratio of 1:1 between apprentices and journeypersons

18.1(1) For the purpose of providing supervision of apprentices, an employer must not permit the ratio of apprentices to journeypersons employed by the employer in a designated trade to exceed 1 to 1.

PROJET DE LOI 238

**LOI MODIFIANT LA
LOI SUR L'APPRENTISSAGE ET LA
RECONNAISSANCE PROFESSIONNELLE
(SUPERVISION DES APPRENTIS)**

(Date de sanction : _____)

SA MAJESTÉ, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative du Manitoba, édicte :

Modification du c. A110 de la C.P.L.M.

1 La présente loi modifie la Loi sur l'apprentissage et la reconnaissance professionnelle.

2 Il est ajouté, après l'article 18, ce qui suit :

Rapport de 1 : 1 entre apprentis et compagnons

18.1(1) Afin d'assurer la supervision des apprentis, l'employeur ne peut permettre que le rapport entre les apprentis et les compagnons qu'il emploie dans un métier désigné excède 1 : 1.

Ratios previously set by regulation may continue

18.1(2) Despite subsection (1), if a higher ratio of apprentices to journeypersons is prescribed in a designated trade regulation before the coming into force of this section, that ratio may continue but must not be increased.

3 *Clause 46(1)(b)(iii) is amended by adding "subject to section 18.1," after "training,".*

Coming into force

4 *This Act comes into force on the day it receives royal assent.*

Maintien des rapports prévus par règlement

18.1(2) Par dérogation au paragraphe (1), si un rapport plus élevé entre apprentis et compagnons était prévu par le règlement relatif au métier désigné immédiatement avant l'entrée en vigueur du présent article, le rapport peut continuer à s'appliquer mais ne peut pas être porté à la hausse.

3 *Le sous-alinéa 46(1)(b)(iii) est modifié par adjonction, après « technique, », de « sous réserve de l'article 18.1, ».*

Entrée en vigueur

4 *La présente loi entre en vigueur le jour de sa sanction.*

The Queen's Printer
for the Province of Manitoba

L'Imprimeur de la Reine
du Manitoba